

Bien Hoa, date 8/6/1999

TO : MRS KHUC MINH THY PRESIDENT VIETNAMESE POLITICAL
PRISONERS' ASSOCIATION

DEAR MADAM

I am CHAU BICH LIENG, born on 14/07/1945 in Go Cong - Tien Giang province - Viet Nam.

Presently domiciled at no 62/119/14 - To 1 - Khom III - P. Quang Vinh - Bien Hoa - Dong Nai Province.

I hereby respectfully present you with my following case and request you to kindly advise me to make formalities for reinterview and resettlement in the USA. Dear Madam.

Prior to 1975, from early 1968 to 1972 I worked at the office of the USA adviser of the Bien Hoa Province Rural edification agency. In 1969 I was transferred to the ~~Phoenix~~ Campaign Adviser's office at Bien Hoa sector.

I hope that this letter will reach you for consideration and that you will help me and my family to have our wish granted which is to be reinterviewed by made a mistake by relgng on a dishonest intermediary who involved me in an Amerasian case, I was refused by the interview official in 1992. The facts were as follows :

In 1990 I sent an application for resettlement in the USA to the USA consulate in Bangkok Thailand. Then I waited for along time, but received no answer. I was impatient to go the USA for my children to continue to study there. In ad ition, as I was an employee at the ~~Phoenix~~ Campaign USA adviser's office, my family members' names were placed on the list of persons to be sent to a new economy zone. At that time my husband, an air force member, was reported missing in 1975. I personally had to bring up 6 young children, so I did not dare to take my children to anew economy zone, where there were neither schools nor hospitals. As a result I fled and took my children to Ben Tre to live with my husband's mother. I had to work hard to bring them up. After some time hiding there, I began to worry about my children's futures. I was very disoriented then and ready to listen to anybody's suggestions. At that time some persons made Amerasian files to be accepted for resettlement in the USA. They told me to make an Amerasion file to be accepted for departure faster.

Having made my file and obtained my passport ,on 04 june 1991 I received an answer from the USA Consulate in Bangkok informing me that a former USA employee had to be sponsored by a relative to be accepted .On 10 dec 1992 I received a note for interview under the Amerasian category as arranged by the intermediaries . At the interview my family members were refused under section 212(a)(6) of the USA Immigration act. But in my file it was mentioned that the decision was impending until the applicants were sponsored by a relative.

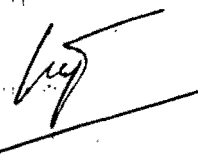
Dear Madame!

I avow to you that I had neither acquaintance nor relative in the USA at that time. So I resigned myself to go home with my file and passport. Until today I have been very sad and repentant of my thoughtless act. This is also a lesson for me to be careful about what I shall do in the futures as I do not know now how to have my wish granted so that I would take my children to the USA and being repentant of my wrongdoing. I hope that you will kindly advise me how to make formalities for reinterview, or kindly introduce my family to a charity organization or a protestant Church in the USA who would be willing to sponsor my family to go to the USA. At present I have three unmarried children who verily wish to go to the USA to continue their studies.

Recently on 11 Nov 1998, it came to my knowledge that the USA Embassy issued a form "Application for Employment as Foreign service National". I obtained a copy of this form, completed it and on 11 Nov 1998 sent it to Miss Jeannette Fina, Administrative officer at the USA consulate General 51C district 3, Ho Chi Minh City. I earnestly waited for an answer, but in vain!

This time, I have read an announcement from the USA Embassy in a newspaper, informing that it would consider applications for resettlement in the USA from former USA employees. So I hope that you will have the kindness to advise me how to make formalities for resettlement in the USA. Or should you kindly introduce my family to a charity organization or protestant Church in the USA wish are willing to sponsor us, we shall vow to convert ourselves to Christianity and thank you very much. If there is no charity organization which sponsors us, is it possible for us to be sponsored by an acquaintance or a relative? Please kindly advise. Once more I thank you very much.

Respectfully yours, the applicant,



CHAU BICH LIENG

Enclosed:

- Mission card
- Identification card issued on 05 Oct 1971.



Embassy of the United States of America

Bangkok, Thailand

Date: 1 JUNE 91

Reference ODP file No. IV- 286235

Dear Sir/Madam:

We received your application for resettlement in the United States through the Orderly Departure Program (ODP), and have opened a file on your case. Your case is designated by the IV-number noted above. Please refer to this IV-number in all communication concerning your case.

Further processing of your case will not be possible until your name has appeared on a Vietnamese interview list. You should contact the authorities in your area to arrange for your name to be included on a list of applicants who can be interviewed by ODP officers. Once your name has appeared on an interview list, your case will be reviewed to determine whether or not you are currently eligible for interview.

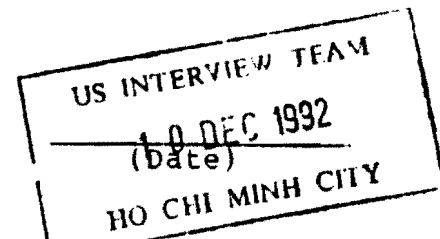
If you have relatives in the US who are eligible to file a visa petition on your behalf, please urge them to do so. Your relatives can contact the nearest office of the Immigration and Naturalization Service (INS) for information and the necessary forms.

Enclosed you will find general information on ODP. Please do not send any unsolicited documents or write to the ODP unless it is to report a change of address. You will be contacted if any further information is needed.

The United States Orderly Departure Program

THE FOREIGN SERVICE
OF THE
UNITED STATES OF AMERICA

5 OAC-104



Dear ODP Applicant: *PHAM THI QUYNH TRAM*
+ OTHER APPLICANTS

This office is unable to issue a visa to you because you have been found ineligible to receive a visa under the following section(s) of the Immigration and Nationality Act:

Section 212(a)(15) which prohibits the issuance of a visa to anyone likely to become a public charge.

Section 212(a)(19) which prohibits the issuance of a visa to anyone who seeks to procure a visa by fraud.

Section 212(a)(6) - *FRAUD - OTHER APPLICANTS*
- ALIEN-SMUGGLING - TRAM

Your case is on hold, pending completion of the following documents by your U.S. sponsor:

Form I-134 (Affidavit of Support)

Form I-130 (Immigrant Visa Petition)

Form G-639 (Verification of Immigrant Status)

Kính gửi: _____

Sở Ngoại Vụ Hoa Kỳ không thể cấp chiếu khán cho Ông/Bà vì lý do Ông/Bà không hội đủ tiêu chuẩn dưới (những) điều khoản sau đây của Bộ Luật Nhập Cư và Nhập Tịch:

Điều khoản 212(a)(15) cấm cấp chiếu khán cho người nào để có thể trở thành gánh nặng của xã hội

Điều khoản 212(a)(19) cấm cấp chiếu khán cho người nào muốn được chiếu khán với mục đích gian lận

Điều khoản 212(a)(6) *FRAUD AND ALIEN SMUGGLING*

Hồ sơ của Ông/Bà tạm ngừng để đợi người bảo lãnh nộp đủ những tài liệu sau đây:

- Đơn I-134 (Đơn bảo lãnh về cấp dưỡng)
- Đơn I-130 (Đơn xin chiếu khán nhập cảnh)
- Đơn G-639 (Đơn xác nhận tình trạng di dân)

Sincerely,

[Signature]
US INTERVIEW TEAM
10 DEC 1992
American Consul
(Lãnh Sự Hoa Kỳ) HO CHI MINH CITY

APPLICATION FOR EMPLOYMENT
AS A FOREIGN SERVICE NATIONAL
(This application is for Field use only)

OMB NO. 1405-0070 EXPIRES 7-31-87
FOUO (Not to be used by the public)

INSTRUCTIONS: The questions on this application should be answered fully and completely. Do not use the abbreviation "etc." to respond to a question; all questions are applicable and should be given an appropriate response. Making a false statement on this form will result in rejection of your application; if discovered subsequent to your appointment, a false statement is cause for dismissal.

DATE OF APPLICATION:

NAME IN FULL (Enter regularly used surname with other names used following in parentheses - i.e., Surname or other: double names)

(Mr) CHAU (Mrs) LIENG (Miss) BICH

DATE AT BIRTH, IF DIFFERENT FROM ABOVE

HAVE YOU EVER BEEN KNOWN BY ANY OTHER NAMES?
If yes, give name and explain circumstances under item 34.

() YES (X) NO

PRESENT ADDRESS AND TELEPHONE NUMBER

62/119/14 K3 Quang vinh Ward, Cach mang thung 8 St. Bien Hoa City
Tel :

5. DATE OF BIRTH (Month, Day, Year)

7/14/1946

6. PLACE OF BIRTH (City, Country)

Go Cong-Tien Giang

SEX: () MALE (X) FEMALE HEIGHT: 1,56 m. WEIGHT: 49kg. COLOR OF EYES: Black COLOR OF HAIR: Black

DESCRIBE ANY SPECIAL CHARACTERISTICS OR IDENTIFYING MARKS

Round scar 0,5cm high 5cm above and behind the right mouth



13. MARITAL STATUS

() SINGLE () MARRIED () DIVORCED () SEPARATED () WIDOWED () RE-MARRIED

14. PREVIOUS ADDRESSES DURING PAST TEN YEARS

FROM	TO	STREET AND NUMBER	CITY (District/Town)	COUNTRY
1989	1996	59/70/10 KI Phan Dinh	Phung, Bien Hoa City	Dong nai Province, VNam

DO YOU HAVE PERMANENT U.S. RESIDENT STATUS? () YES (X) NO

LIST EACH COUNTRY OF WHICH YOU HAVE BEEN A CITIZEN

DATES COUNTRY

HOW CITIZENSHIP WAS ACQUIRED

FULL NAME OF SPOUSE (If wife, maiden name)

PHAM DAO VINH

5. DATE OF BIRTH

1946

6. PLACE OF BIRTH (City, Country)

Cho lach district, Ben tre province, Viet Nam

PRESENT ADDRESS IN FULL

Missing date 20/3/1975

7. PRESENT CITIZENSHIP

CITIZENSHIP AT BIRTH Vietnamese

Vietnamese

NAME	DATE OF BIRTH
PHAM DAC HOANG TUAN	1969
PHAM THI HONG HANH	1970
PHAM THI PHUONG THAO	1971
PHAM THI QUYNH TRAM	1972
PHAM THI UYEN PHUONG	1974
PHAM CHAU THUY TRANG	1984

CHAU VAN GIAO

PRESENT ADDRESS IN FULL

8. PRESENT CITIZENSHIP

Deceased

CITIZENSHIP AT BIRTH

9. PRESENT CITIZENSHIP

NGUYEN THI RANG

1903

Go cong - Tien Giang

Deceased

20. RELATIVES (Brothers, Sisters and In-laws)

NAME	RELATIONSHIP	NATIONALITY	OCCUPATION
CHAU NGOC YEN	Sister	Vietnam	Housewife
CHAU NGOC ANH	"	"	Retire
CHAU THI HONG	"	"	"
CHAU THI HOA	"	"	"

PRESENT ADDRESS (Detail)

1010 ~ ~ ~ ~ ~
Anaheim CA 92802 USA
192 Tran Binh trong Dist, 5
" "
R.3E
269 Winnipeg Manitoba Cana

LUONG QUOC THONG -- Engineer Electric--
LUONG TAN MINH - Trade

CA 95121 USA

COUNTRY

DATES

FROM

TO

None

MEMBERSHIP, SOCIETIES, ASSOCIATIONS, CLUBS AND OTHER ORGANIZATIONS OF WHICH YOU ARE OR HAVE BEEN A MEMBER (except those of political affiliations)

NAME

ADDRESS

DATE

FROM

TO

OTHER INFO

None

EMPLOYMENT RECORD (Include military service past or present, place, country of service, branch of service, rank held, dates of service, present rank, and date and type of discharge)

None

ANY TITLES, ORDERS OR DECORATIONS DESTROYED PRIOR TO YOU

TITLES, ORDERS OR DECORATIONS

DATE DESTROYED

None

27. EDUCATION

NAMES AND LOCATIONS OF EDUCATIONAL INSTITUTIONS ATTENDED	DATES		DEGREE	MAJOR SUBJECTS
	FROM	TO		
Go Cong Elementary (Tien giang)	1952	1956	Elementary	
Truong dinh-Go cong-tien giang secondary high school	1957	1960	Secondary	

28. LANGUAGES (Name and indicate the extent of your competence)

LANGUAGE	SPEAK			READ			WRITE			UNDERSTAND	
	Excellent	Good	Fair	Excellent	Good	Fair	Excellent	Good	Fair	Excellent	Good
English			X			X					X

REFERENCES. LIST THREE COMPETENT AND RESPONSIBLE PERSONS NOT RELATED TO YOU BY BLOOD OR MARRIAGE WHO ARE QUALIFIED TO SUPPLY CREDIBLE INFORMATION REGARDING YOUR CHARACTER AND ABILITY. (Do not give names of supervisors listed in Item 30)

NAME	ADDRESS IN FULL	OCCUPATION
NGUYEN THI KIM QUAN	62/119/6B K3 Quang vinh ward	Trade
BUI VAN TRUONG	62/119/15B K3 Quang vinh ward	Worker

EMPLOYMENT. (In the space provided below describe every position which you have held since you first began to work. Start with Present Position and work back to the first position which you held. Account for all periods of unemployment and state reasons for any unemployment indicated. If not enough space use Continuation Sheet)

IF CURRENTLY EMPLOYED MAY WE APPROACH YOUR PRESENT EMPLOYER? ☐ YES ☐ NO

DATES OF EMPLOYMENT (Month, Year)

March 1967

NAME AND FULL ADDRESS OF EMPLOYER

Bill Mason

P.R.U ADVISOR Bien Hoa

NAME AND TITLE OF IMMEDIATE SUPERVISOR

Bill Mason-P.R.U ADVISOR Bien Hoa

REASON FOR WANTING TO LEAVE

Transferred to the office of RD ADVISOR-Bien Hoa

DATES OF EMPLOYMENT (Month, Year)

1968

NAME AND FULL ADDRESS OF EMPLOYER

LESSD. GRIGGS

RD ADVISOR Bien Hoa

NAME AND TITLE OF IMMEDIATE SUPERVISOR

Transferred to the office of Phoenix Advisor

REASON FOR LEAVING

DATES OF EMPLOYMENT (Month, Year)

1969

NAME AND FULL ADDRESS OF EMPLOYER

Capt. Winter (Phoenix Advisor)

Major Blanchard (Phoenix Advisor)

NAME AND TITLE OF IMMEDIATE SUPERVISOR

Major Blanchard (Phoenix Advisor)

Capt. Winter (Phoenix Advisor)

DATES OF EMPLOYMENT (Month, Year)

1972

Dissolution of phoenix Campaign

NAME AND FULL ADDRESS OF EMPLOYER

NAME AND TITLE OF IMMEDIATE SUPERVISOR

REASON FOR LEAVING

EXACT TITLE OF YOUR POSITION

Typist

DUTIES

SALARY OR EARNINGS

STARTING 8.000 PER MO

FINAL 12.000 PER MO

EXACT TITLE OF YOUR POSITION

Typist

DUTIES

SALARY OR EARNINGS

STARTING 14.000 PER MO

FINAL 16.000 PER MO

EXACT TITLE OF YOUR POSITION

Typist and telephonist

DUTIES

SALARY OR EARNINGS

STARTING 18.000 PER MO

FINAL 20.000 PER MO

EXACT TITLE OF YOUR POSITION

Typist telephonist

DUTIES

SALARY OR EARNINGS

STARTING PER MO

FINAL PER MO

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM.

Độc - lập - Tự Do - Hạnh phúc -

ĐƠN XIN XÁC NHẬN MẤT TÍCH.

Kính gửi: Ủy Ban Nhân Dân Phường Quang Vinh
Thị trấn Phố Mới Hải.

Tôi tên là CHÂU BÍCH LIÊNG 31 tuổi, nghề nghiệp trước
biên, hiện ngụ tại 59/70/10 Phạm Đình Phùng K1 Phường
Quang Vinh trấn trong kính trình sự việc sau đây:

Nguyên chồng tôi tên PHẠM ĐẮC VINH sinh năm 1945 tại
Vĩnh Long là sĩ quan mũi chèo máy bay vận tải thuộc
Phi Đoàn 718 tại phi trường Tân Sơn Nhất, đã bị mất tích
trong cuộc pháo kích vào phi trường ngày 28.4.1975.

Nay tôi đề đơn này kính xin quý ủy ban xác nhận
sự việc mất tích của chồng tôi để tiện dùng.

Tôi xin chân thành cảm ơn quý ủy ban.

Làm tại phường Quang Vinh ngày 5.1.1977

Nay kính báo.

[Signature]

Người chứng thứ 1.

Đã trú Mỹ Dung sinh năm 1945
hiện ngụ tại 59/70/8 K1 Phường Quang
Vinh xin xác nhận sự việc trên là
đúng.

[Signature]

Người chứng thứ 2.

Lê Tự Triết sinh năm 1946 hiện ngụ tại
59/70/12 K1 Phường Quang Vinh xác
nhận sự việc trên là đúng.

[Signature]

Châu Bích Liêng

Xác nhận bà Châu Bích Liêng hiện
ngụ tại 59/70/10 K1 P. QV
theo đơn xin xác nhận
chồng mất tích là đúng
Quang Vinh ngày 6/1/1977

TM



Phường Quang Vinh

[Signature]
Nguyễn Văn Trâm

REPUBLIC OF VIETNAM

III CTZ

33 DTA

BIENHOA SECTOR

R.D. CONTROL GROUP

R.D. ADVISOR OFFICE

Nr. A 006 /VPCV/XDNT/BH

MISSION CARD



R.D. Advisor

Full name Chau Bich Lieng
D/POB 14 July 46 Go Cong
I.D. Card Nr. 000101
Issued on 12 Aug. 64 by Go Cong
is employed by the R.D. Advisor Office of
the Bien Hoa R.D. Control group.

APO 4850, date 11 Nov. 1968

Province Chief

concurrently Sector Chief

Les D. Griggs
Les D. Griggs

Chau Bich Lieng
CHAU BICH LIENG

NOTE: This Mission Card is valid for one year period since the date
it is signed.

Việt Nam Cộng - Hòa
Vùng III Chiến-Thuật
Khu 33 Chiến-Thuật
Tiểu - Khu Biên - Hòa
Tỉnh-Đoàn Cán-Bộ
Xây-Dựng Nông-Thôn
Văn Phòng Cố-Vấn XDNT

Số : A 006 /VPCV/XDNT/BH
THẺ CÔNG - VỤ



Có vấn X.D.N.T.

Les D. Griggs

Họ và tên : Chau Bich Lieng
Ngày, nơi sinh : 14-7-46 Go Cong
Chức-vụ : Thợ Ky Hành Chanh
Thẻ kiểm tra : 000101
Ngày và nơi cấp : 12-8-64 Go Cong
là nhân viên của Văn-phòng Cố-Vấn Tkh.
Đoàn Xây-Dựng Nông-Thôn Biên-Hòa.

KBC. 4850. ngày 7 tháng 11 năm 1968

Tỉnh-Trưởng

Kiểm Tiêu Khuyết

[Handwritten signature]

CHÚ THÍCH : Thẻ Công-Vụ này có giá trị 1 năm từ ngày ký.

CORDS
MILITARY REGION THREE
IDENTIFICATION CARD

PASS NO. 000861

VN I.D. NO.
01335045

DATE OF ISSUE
5 Oct. 71

EXPIRATION DATE
14 July 72

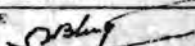
DUTY HOURS
0800-1800

WHERE EMPLOYED
CORDS BH Prov.

TYPE CLEARANCE

TYPED NAME OF EMPLOYEE
CHAU BICH LIENG

SIGNATURE OF EMPLOYEE



ISSUING OFFICER
AJA ANIGHT

ISSUING AREA
CORDS MA 3

SECURITY OFFICER

TITLE
SECURITY OFFICER



DATE OF BIRTH	SEX	COLOR EYES
11-7-46	Female	Black
HEIGHT	WEIGHT	COLOR HAIR
5' 5"	110 lbs	Black

REMARKS

Nguyen Thi Van, 1st Lt. in the Viet Cong
 Co. Quan, 1st Bn. v. Yen Tro Kay -
 Dung Nong Thon, Binh Xuyen 3.

The case of the above is being given
 to Phong An, Hoa, Vung 3 Chien -
 Thuat, Dien Thon 921-3551 So 78 Quoc -
 Lo 4, Bien Hoa.

FINGERPRINTS

LEFT INDEX

RIGHT INDEX



Họ và tên *Full name*

CHAU BICH LIENG

Ngày sinh *Date of birth*

1946

Nơi sinh *Place of birth*

Tiền giang

Chỗ ở *Domicile*

Đông nai

Nghề nghiệp *Occupation*Chiều cao *Height*Vết tích đặc biệt khác *Other particular signs*

Ảnh và chữ ký người mang hộ chiếu
Photo and signature of the passport bearer

Hộ chiếu này có giá trị đến ngày

This passport is valid up to

15-01-1997

Người mang hộ chiếu này được phép đi đến

This passport bearer is allowed to travel to

TẤT CẢ CÁC NƯỚC

ALL COUNTRIES

Cấp tại Tp. HCM ngày 15 tháng 01 năm 1992

Issued at

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH
THƯƠNG PHÒNG



Trần Chí

THỊ THỰC — VISAS

THỊ THỰC XUẤT CẢNH

Số 2098.XC

Cấp cho Châu Bích Liêng

Cùng với ... 01 ... tr. am

Đến nước Hợp chúng quốc Hoa Kỳ

Qua cửa khẩu Tân Sơn Nhất

Trước ngày 15-7-1992

T.P. Hồ Chí Minh, ngày 15 tháng 01 năm 1992

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

THƯƠNG PHÒNG



Trần Chí

GIA HẠN — RENEWALS

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

the validity of this laissez-Passer is extended to

ngày
on

THỊ THỰC — VISAS

BỊ CHÚ — REMARKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM



GIẤY THÔNG HÀNH
LAISSEZ — PASSER

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

the validity of this laissez-Passer is extended to

ngày
on

SỐ 523B/M2 TH5



Chữ ký của người mang giấy thông hành
Signature of bearer

Họ tên PHAM THI QUYNH TRAM nam, nữ
Name in full sex

Ngày sinh 1972
Date of birth

Quốc tịch Viet nam
Nationality

Nghề nghiệp /
Profession

Địa chỉ thường trú Đông mai
Permanent domicile

Được phép xuất, nhập cảnh nước Cộng hòa Xã hội
Chủ nghĩa Việt Nam trước ngày 15-01-1973
Is permitted to leave the Socialist Republic of Viet Nam before

Qua cửa khẩu Tam sơn nhất
Point of passage on the frontier

Đi đến nước HỢP CHUNG QUỐC HOA KỲ
For UNITED STATES OF AMERICA

Trẻ em cùng đi: /
Accompanying children

Họ tên — Name in full	Ngày sinh — Born on

Giấy thông hành này có giá trị đến ngày 15-01-1992
This laissez-Passer expires on

Cấp tại Tp Hồ Chí Minh ngày 15-01-1992
Issued at on

DỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH
TRƯỞNG PHÒNG

7. Vhmj
Trần Chung

ẢNH CỦA TRẺ EM CÙNG ĐI
Photograph of accompanying children

Bản có một loạt hình thay vào hình này

GIA HẠN — RENEWALS

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on

THỊ THỰC — VISAS

BỊ CHỮ — REMARKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM



GIẤY THÔNG HÀNH

LAISSEZ — PASSER

SỐ
No 523B/92 TH



Chữ ký của người mang giấy thông hành

Signature of bearer

Họ tên PHAM THI QUYNH TRAM nam, nữ

Name in full

sex

Ngày sinh 1972

Date of birth

Quốc tịch Viet nam

Nationality

Nghề nghiệp

Profession

Địa chỉ thường trú

Permanent domicile

Được phép xuất, nhập cảnh nước Cộng hòa Xã hội

Chủ nghĩa Việt Nam trước ngày 15-01-1973

Is permitted to leave the Socialist Republic of Viet Nam before

Qua cửa khẩu Tam sơn nhất

Point of passage on the frontier

Đi đến nước HỢP CHUNG QUỐC HOA KỲ

For

UNITED STATES OF AMERICA

Trẻ em cùng đi: /

Accompanying children

ẢNH CỦA TRẺ EM CÙNG ĐI
Photograph of accompanying children

Họ tên — Name in full	Ngày sinh — Born on

Giấy thông hành này có giá trị đến ngày 15-01-1992

This laissez-Passer expires on

Cấp tại Hồ chí Minh ngày 15-01-1992

Issued at

Place on

QUỐC QUÂN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

THƯỜNG PHÒNG

[Signature]

Trần Chánh

Tram còn một đứa con hồ sơ còn lại

Nv số dý

4 năm

MAY DAY

TH89

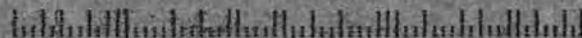


Trình gửi: Bà Khắc Minh Chở
Hội Trưởng Hội Từ Nhân Chính Trị Việt Nam



Falls church. VA 22043
USA

JUN 14 1999



From : Châu Kiết Hùng.

62/119/14 Khóm 3, Phường Quang Vinh

Cách Mạng Tháng 8 - Kiến Hòa - Đồng Nai

